

420954-2026 - Wettbewerb

Frankreich – Abwasserbehandlungsanlage – REHABILITATION DE LA STATION D'EPURATION DES EAUX USEES DE SAINT FRANÇOIS

OJ S 116/2026 18/06/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Bauleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Syndicat Mixte de Gestion de l'Eau et de l'Assainissement de Guadeloupe

E-Mail: commande.publique@smgeag.fr

Rechtsform des Erwerbers: Lokale Gebietskörperschaft

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

Tätigkeit des Auftraggebers: Tätigkeiten im Bereich der Wasserwirtschaft

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: REHABILITATION DE LA STATION D'EPURATION DES EAUX USEES DE SAINT FRANÇOIS

Beschreibung: La présente consultation concerne : Les travaux de réhabilitation de la station d'épuration des eaux usées de SAINT-FRANCOIS (Guadeloupe).

Kennung des Verfahrens: 0ef1e729-215f-4229-8de1-3f73bbbc2561

Interne Kennung: PPP25Z-115/6205/2026PN024

Verfahrensart: Verhandlungsverfahren mit vorheriger Veröffentlichung eines Aufrufs zum Wettbewerb/Verhandlungsverfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45232421 Abwasserbehandlungsanlage

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Guadeloupe (FRY10)

Land: Frankreich

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Guadeloupe (FRY10)

Land: Frankreich

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 5 900 000,00 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: REHABILITATION DE LA STATION D'EPURATION DES EAUX USEES DE SAINT FRANÇOIS

Beschreibung: La présente consultation concerne : Les travaux de réhabilitation de la station d'épuration des eaux usées de SAINT-FRANCOIS (Guadeloupe).

Interne Kennung: 2026PN024_1

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45232421 Abwasserbehandlungsanlage

Zusätzliche Einstufung (cpv): 45232411 Bau von Schmutzwasserleitungen, 45262690

Modernisierung von Altbauten

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Le marché comporte une tranche optionnelle.

5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Chemin de Cayenne

Stadt: SAINT-FRANCOIS

Postleitzahl: 97118

Land, Gliederung (NUTS): Guadeloupe (FRY10)

Land: Frankreich

Zusätzliche Informationen: STEP DE CAYENNE - SAINT-FRANCOIS

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 20 Monate

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 5 900 000,00 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten

Personals sind anzugeben: Nicht erforderlich

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Andere wirtschaftliche oder finanzielle Anforderungen

Beschreibung des Eignungskriteriums: Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner

Kriterium: Durchschnittliche jährliche Belegschaft

Beschreibung des Eignungskriteriums: Une déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années.

Kriterium: Andere wirtschaftliche oder finanzielle Anforderungen

Beschreibung des Eignungskriteriums: - Renseignements sur le respect de l'obligation d'emploi mentionnée aux articles L. 5212-1 à L. 5212-11 du Code du travail

Kriterium: Relevante Bildungs- und Berufsqualifikationen

Beschreibung des Eignungskriteriums: Indication des titres d'études et professionnels de l'opérateur économique et/ou des cadres de l'entreprise, et notamment des responsables de prestation de services ou de conduite des travaux de même nature que celle du contrat Niveau (x) minimal(aux): 1

Kriterium: Andere wirtschaftliche oder finanzielle Anforderungen

Beschreibung des Eignungskriteriums: - Copie du ou des jugements prononcés, si le candidat est en redressement judiciaire

Kriterium: Relevante Bildungs- und Berufsqualifikationen

Beschreibung des Eignungskriteriums: Certificats de qualifications professionnelles : - SYNTEAU Traitement des eaux résiduaires urbaines Classe 2 ou équivalent - QUALIFELEC ou équivalent - Ou références avec des compétences similaires

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Arbeiten

Beschreibung des Eignungskriteriums: Présentation d'une liste des travaux exécutés au cours des cinq dernières années, assortie d'attestations de bonne exécution pour les travaux les plus importants. Ces attestations indiquent le montant, la date et le lieu d'exécution des travaux et précisent s'ils ont été effectués selon les règles de l'art et menés régulièrement à bonne fin Niveau(x) minimal(aux): Station de traitement des eaux usées de type boues activées > 3 000 EH.

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Eignungskriteriums: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global du candidat et, le cas échéant, le chiffre d'affaires du domaine d'activité faisant l'objet du marché public, portant au maximum sur les trois derniers exercices disponibles en fonction de la date de création de l'entreprise ou du début d'activité de l'opérateur économique, dans la mesure où les informations sur ces chiffres d'affaires sont disponibles Niveau(x) minimal(aux): Minimum exigé : 9 M€

Kriterium: Andere wirtschaftliche oder finanzielle Anforderungen

Beschreibung des Eignungskriteriums: Bilans ou extraits de bilans, concernant les trois dernières années, des opérateurs économiques pour lesquels l'établissement des bilans est obligatoire en vertu de la loi.

Kriterium: Andere wirtschaftliche oder finanzielle Anforderungen

Beschreibung des Eignungskriteriums: Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels

Kriterium: Andere wirtschaftliche oder finanzielle Anforderungen

Beschreibung des Eignungskriteriums: Le candidat peut présenter sa candidature sous forme d'un document unique de marché européen (DUME), en lieu et place des formulaires DC1 et DC2. En cas de groupement d'opérateurs économiques, chacun des membres du groupement fournira un formulaire DUME complété.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Kosten

Beschreibung: Prix

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Punkte, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 40

Kriterium:

Art: Qualität

Beschreibung: Valeur technique

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Punkte, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 60

5.1.11. Auftragsunterlagen

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://www.marches-securises.fr>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Verfahrensbedingungen:

Voraussichtliches Datum der Absendung der Aufforderungen zur Angebotseinreichung: 16/09 /2026

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://www.marches-securises.fr>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Französisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Zulässig

Frist für den Eingang der Teilnahmeanträge: 22/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Se référer au Règlement de la Consultation et au Cahier des Clauses Administratives Particulières.

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: nein

Finanzielle Vereinbarung: Se référer au Règlement de la Consultation et au Cahier des Clauses Administratives Particulières.

Finanzielle Vereinbarung: Se référer au Règlement de la Consultation et au Cahier des Clauses Administratives Particulières.

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Schlichtungsstelle: Tribunal Administratif de Guadeloupe
Überprüfungsstelle: Tribunal Administratif de Guadeloupe
Informationen über die Überprüfungsfristen: Organisation fournissant les informations sur les recours et les délais : Tribunal Administratif de Guadeloupe
Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Commande publique
Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Tribunal Administratif de Guadeloupe
Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Syndicat Mixte de Gestion de l'Eau et de l'Assainissement de Guadeloupe

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Syndicat Mixte de Gestion de l'Eau et de l'Assainissement de Guadeloupe
Registrierungsnummer: 90300112100016
Postanschrift: Route de Blanchard – Labrousse
Stadt: LE GOSIER
Postleitzahl: 97190
Land, Gliederung (NUTS): Guadeloupe (FRY10)
Land: Frankreich
Kontaktperson: Henri YACOU
E-Mail: commande.publique@smgeag.fr
Telefon: +33 590413333
Internetadresse: <https://www.smgeag.fr/>
Rollen dieser Organisation:
Beschaffer
Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Commande publique
Registrierungsnummer: 90300112100016
Postanschrift: Route de Blanchard – Labrousse
Stadt: LE GOSIER
Postleitzahl: 97190
Land, Gliederung (NUTS): Guadeloupe (FRY10)
Land: Frankreich
Kontaktperson: Responsable de la Commande Publique Responsable de la Commande Publique
E-Mail: commande.publique@smgeag.fr
Telefon: +59 590413333
Internetadresse: <https://www.smgeag.fr/>
Rollen dieser Organisation:
Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: Tribunal Administratif de Guadeloupe
Registrierungsnummer: 17971000900020
Postanschrift: 34, chemin des Bougainvilliers-Guillard

Stadt: Guadeloupe
Postleitzahl: 97100
Land, Gliederung (NUTS): Guadeloupe (FRY10)
Land: Frankreich
E-Mail: greffe.ta-basse-terre@juradm.fr
Telefon: +33 590384900
Internetadresse: <http://guadeloupe.tribunal-administratif.fr/>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

Schlichtungsstelle

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 5f204dbe-6255-4634-ae03-04b43bd961d4 - 01
Formulartyp: Wettbewerb
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Unterart der Bekanntmachung: 17
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 16/06/2026 15:59:07 (UTC+02:00)
Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Französisch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 420954-2026
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 116/2026
Datum der Veröffentlichung: 18/06/2026